

CABECERA

YACIMIENTO: Iglesia de Santa Justa (Toledo, Toledo)

MUNICIPIO: Toledo

PROVINCIA: Toledo

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 6393; CIHM 8, 179

N. INV: Desaparecida

TIPO YACIMIENTO: IGLESIA

OBJETO:

TIPO:

GENERALIDADES

MATERIAL:

SOPORTE:

TIPO DE EPÍGRAFE: FUNERARIO

TÉCNICA:

DIMENSIONES DEL OBJETO:

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 2

H. MAX. LETRA:

H. MIN. LETRA:

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.: Copia manuscrita

CONS. ARQ.: D

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA:

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

Aquí iaze don(n)a Orabuena, muger de Per(o) Alfonso, en parayso sea la su alma. Amén. Finó XII días de agosto, era de MCCCLII

Texto dado por CIHM 8, 179.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Aquí yace doña Horabuena, mujer de Pedro Alfonso, en el paraíso esté su alma. Amén. Murió a 12 días de agosto, era de 1352.

Taducción dada por CIHM 8, 179.

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: CIHM 8, 179.

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES:

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: decorada mediante escudos con una cruz verde y el campo dorado. CIHM 8, 179.

OBSERV. PALEOGRÁFICAS:

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: 1314, agosto, 12 (siglo XIV).

CRIT. DAT.: Textual.

CONTEXTO HALLAZGO: Toledo, Iglesia de Santa Justa, en un pilar de la nave de la Epístola. Desaparecida.

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: EHTAM 6393; CIHM 8, 179; Valdeflores (siglo XVIII), sin folio. Montealegre (siglo XVIII), N-43, fol. 81v. Salazar (siglo XVII), D-56, fol. 43. Garibay (siglo XVI), fol. 122r.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES